

???????? ?? ???? (????? ??????)

28 ??? 2016 ??????(*)

„????????????? ?????????? — ???? ??????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?????????? —
??????????? 2006/112/E? — ??????? 167, 168, 178—182, 193, 206, 242, 244, 250, 252 ? 273 —
????? ?? ???????????? ?? ??? — ???????????? ???????????? — ?????????? ???????????? —
??????????????? ???? — ???????????? ????????????, ???????????? ?????????? ?? ????????????, ??? ??
?? ?????????? ?????????? ?? ???????????? ???????????? — ?????????? ??????“

?? ???? C?332/15

? ??????? ?????????????? ??????????, ?????????? ?? ?????????? ???? 267 ???? ?? Tribunale di
Trevise (????????? ??? ?????????, ??????) ? ??? ?? 17 ????? 2015 ?, ?????????? ? ???? ?? 6 ???
2015 ?, ? ?????????????? ?????????????? ??????

Giuseppe Astone,

????? (????? ??????),

????????? ?? ?? : C. Toader, ?????????????? ?? ????????, A. Rosas ? E. Jaraši?nas (??????????),
?????,

??????????? ???????? : E. Sharpston,

?????????: A. Calot Escobar,

????????? ???????????? ? ?????????? ???? ?? ??????????????????,

????? ??? ???????? ?????????????, ?????????????:

— ?? ?????????????? ??????????????, ?? G. Palmieri, ? ???????????? ?? ??????????????,
????????????? ?? G. Galluzzo, avvocato dello Stato,

— ?? ?????????? ??????????????, ?? K. Nasopoulou ? A. Dimitrakopoulou, ? ???????????? ??
????????????????, ?

— ?? ?????????????? ????????, ?? D. Recchia ? C. Soulay, ? ???????????? ?? ?????????????????,

????????? ??????????, ?????? ???? ???????????? ?? ???????????? ???????, ?????? ?? ????
????????????? ??? ?????????????? ?? ?????????????,

??????????? ????????????

?????????

?? ?? ????? ?? ??????? ??????? ?? ?? ???????????, ????????????????????? ????? ??????? ??
????????? ?? ????????? ?????????:

?) ?? ??????? ?? ??????????? ?????????? ??? 168, ????? ?) ?? ??????????? ?? ??????????? ??
????? ?? ???????, ?? ?????? ?? ?????????? ???????, ?????????? ? ??????????????? ? ???????
220—236 ? ??????? 238, 239 ? 240;

?) ?? ??????? ?? ??????????? ? ??????????????? ? ??? 168, ????? ?) ?? ??????????? ??
??????, ??????????? ??? ??????????????? ?? ?????? ?? ???????, ??[...] ?????? ?? ??????
????????????????, ?????? ?? ??????????????? ?? ?????? ????????? ???????;

?) ?? ??????? ?? ?????????????? ?????????? ??? 168, ????? ?) ?? ??????????? ??
???????????????????? ??????????????? ?? ??????, ?? ?????? ?? ?????? ? ???????????-?????????????[...]
?? ???, ??????????? ? ??? 250, ?????? ???????????, ??????????? ?? ??????????????????? ??
?????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ??????????????????? ??????????????? ?? ??????, ? ?????? ??
?????????? ???????, ??????????? ? ??????????????? ? ??????? 220—236;

?) ?? ??????? ?? ?????????????? ? ??????????????? ? ??? 168, ????? ?) ?? ??????????? ??
?????????, ??????????? ??? ??????????????????? ??????????????? ?? ??????, ??[...] ?????? ??
????????? ??????? ???????????????, ??????????????? ?? ?????? ????????? ???????;

?) ?? ??????? ?? ?????????????? ? ??????????????? ? ??? 168, ????? ?) ?? ??????????? ?? ??????
?? ??????, ??[...] ?????? ?? ??????????? ?????????? ?? ?????, ?????????? ?? ????? ??????????? ??
?????????, ? ?????????? ??????? ?? ?????????? ?? ?? ??????????????????? ?? ??????????????????? ??
???? ?????;

[...]

???? 179

???????????????????????? ????? ?????????? ??????????????? ????? ??????????? ?? ?????? ????? ??
????????? ?? ?? ?????? ?????????? ??????? ?? ??????? ????? ?? ?? ?? ??????????? ?? ?????? ??
????? ?? ?????? ?????????? ??????? ? ?????????????? ? ? ??????????? ?????????? ?? ?????????????? ?
????????????????? ? ????? 178.

[...]

???? 180

?????????? ??????? ?????? ?? ?????????? ????????????????????????? ????? ?? ?????????? ????????????,
?????? ?? ?? ? ??????????? ? ?????????????????? ? ????????? 178 ? 179.

???? 181

?????????? ??????? ?????? ?? ?????????? ?? ????????????????????????? ?????, ?????? ?? ??????????
?????????, ??????????? ? ?????????????????? ? ????????? 220—236, ?? ?????????? ???????????????,
????????? ? ????? 168, ????? ?), ?? ??????????? ?? ??????????????? ?? ????? ???????????????????
????????????????? ?? ??????

???? 182

????????? ?????? ?????????? ?????????? ? ??????????? ??????? ?? ?????????? ?? ???????
180 ? 181“.

5 ? ??? XI ?? ?????????????? ?? ???, ?????????? „????????????? ?? ?????????????????????? ?????
? ?? ?????? ?????????? ?????????????? ?????“ ??? ????? ??????. ????? 1 ?? ????? ??? ? ?????????
„?????????????[??] ?? ?????????“. ? ?????? 1 ?? ????? ??????, ?????????? „???? — ?????? ?? ???
?? ?????????? ??????“, ? ????? 193 ?? ????? ??????????? ?? ??????????.

„??? ? ?????? ?? ?????? ?????????????????????? ????, ?????????????? ?????????? ?????????? ?? ?????
? ??????, ?????? ?????? ? ?????? ?? ?????? ???? [...]“.

6 ? ??? XI ?? ?????????????? ?? ???, ????? 1, ????? 2, ?????????? „?????? ?? ?????????“,
???? 206 ??????.

„????? ?????????????????????? ???? — ?????? ?? ???, ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ???
??? ?????????????????? ?? ?????????-????????????????? ?? ???, ?????????????? ? ????? 250. ???????
????, ?????????? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ??? ?? ?????????? ?? ?????? ????, ???
????? ?? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????? ??????????“.

7 ? ??? XI ?? ?????????????? ?? ???, ? ????? 4, ?????????????? „????????????? ??????????“, ???
?????? ?????????. ? ?????? 2 ?? ????? ??????, ??????????? „???? ?????????????“, ? ??????? ????
242 ?? ????? ???????????, ?????? ??????.

„????? ?????????????????????? ???? ???? ?????????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????????? ??? ?
?? ?????????? ?????????? ?? ?????????????? ??????“.

8 ? ?????? 3 ?? ?????? ????? 4, ??????????? „????????????? ?????????????? ??? ?????? ???
????????????????? ?? ?????? ??????“, ? ????? 244 ?? ?????????????? ?????????? ? ?????????????
?????????.

„????? ?????????????????????? ???? ?????????? ?????????????????? ?? ?????? ?? ??????????, ?????????
?? ?????, ??? ?? ?????? ??????, ??? ?? ?????? ??? ??? ?? ?????? ??? ?? ?????? ????, ??? ?
?? ?????? ?????????, ?????? ? ??????????“.

9 ? ????? 5 ?? ??? XI ?? ?????????????? ?? ???, ?????????????? „????????? ?????????????“, ?
???????? 250 ? 252 ?? ????? ??????????? ?? ??????????.

„???? 250

1. ?????? ?????????????????????? ???? ?????????? ?????????-????????????? ?? ???, ?????? ??????
?????????????, ?????????????? ?? ?????????????? ?? ??????, ?????? ? ?????? ?????????, ?
?????????????????, ?????? ?????? ?? ?? ?????????, ?????????? ??? ? ?????????????? ??
????????????????????? ?? ?????? ?? ?????????????? ?? ??????, ?????? ?????????? ?? ?????????,
????????? ? ?????? ?????? ? ?????????????? ? ?????????????? ?? ?????????????????? ??????.

[...]

???? 252

1. ???????-????????????????? ?? ??? ?? ?????????? ? ?????, ?????????? ?? ?????????? ??????.
????????? ??? ???? ?? ??? ???? ?????? ?? ??? ?????? ??? ???? ?? ?????? ????????? ??????.

2. ?????????? ?????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?????? ?? ??? ?????, ??? ??????

??? ?? ?????.

????????? ?????? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????, ??? ????????? ??
????? ?????????? ?? ?????????????? ?????? ?????????“.

10 ? ??? XI ?? ?????????????? ?? ???, ? ?????? 7, ?????????????? „?????? ?????????????“, ??? 273,
????? ??????? ?? ??? ? ?????????? ??????:

„????????????? ??????? ?????? ?? ?????????? ?????? ??????????????, ?????? ?? ??????? ?? ?????????????? ??
????????????????? ?????????????? ?????????? ?? ??? ? ?????????????????????? ?????????????????? ?? ?????????
?????????, ??? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????????? ?????? ??????????
??????? ? ??????, ?????????????? ?????? ?????????? ?????? ?? ?????????????????????? ?????, ? ???
????????, ?? ?????? ?????????????? ?? ?????????? ? ?????????????? ?????? ?????????????? ??????
????????????????, ?????????? ? ?????????????????? ?? ?????????????“.

????????????????? ??????

11 ? Decreto del Presidente della Repubblica ? 633 — Istituzione e disciplina dell'imposta sul
valore aggiunto (?????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ? 633 ?? ?????????? ?
????????????????????? ?? ?????? ?????? ?????????????? ??????????) ?? 26 ?????????? 1972 ?. (????????
????????? ?? GURI ? 292 ?? 11 ??????? 1972 ?.), ? ?????????????, ??????????? ?? ?????? ?
????????? ?????????????? (????????? ??-????????? „?????? ? 633“), ??? 19, ??????????
„????????????“ ?????????? ? ?????????? 1:

„?? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?? ??? 17, ?????? ?????? ?? ?? ?????????? ?? ??? 30,
????? ?????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ??
??????, ?????? ? ?????? ?? ?????? ?? ?????????????????????????????? ????? ?? ? ?????????? ??
????????????? ?? ??????? ? ?????????, ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ??
????????????????? ?? ???????, ?????? ?? ??????????. ??????? ?? ?????????????? ?? ?????? ??
?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????? ? ?????? ?????????, ?????? ?????????? ?????
?????????, ? ??? ?? ?? ??????? ??-????? ? ?????????????????? ?? ??????? ??????? ???
????????, ? ?????? ? ?????????????? ??????? ?? ??????????????, ? ?? ?????????????????????? ???????
?? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?????“.

12 ??? 25 ?? ?????? ? 633, ??????????? „????????????????? ?? ?????????????“, ??????????:

„????????????????????????? ?????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????????????????? ?????? ?? ??????????
? ?????????????????? ?????????????? ?? ??????? ? ?????????, ??????? ?? ?????????? ??
????????????????? ?? ?????????? ?????????, ?????? ?? ?????????, [...] ? ?? ?? ?????????? ?
????????????????? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????????????????? ?????????? ?? ?????? ?? ??????????
?????????????, ? ?????? ?? ?????????????? ??????? ?? ?????????????? ?? ?? ?? ??? ??????? ?
????????????? ?????????????“

??? ?????????????????? ?????? ?? ?? ?????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ??????????????????
?????????????, ?????????? ?????, ?????? ? ? ?????, ???????, ?????? ?? ??????????????
????????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ? ??????????, ?????? ??
????? ?????? ?? ??????????????, ?????????? ?? ??????????????, ?????? ? ?????????????? ????? ?
????????? ?? ?????? ?????????? ? ?????????????? ?? ?????????????? ??????.

[...]“.

13 ??? 39 ?? ??? ??????, ??????????? „?????? ? ?????????????? ?? ?????????????“, ??????????:

„????????????????? ? ?????????? ?????? [...] ?????????? ?????? ?? ?? ?????? ?????????? ??? 2219

?? ??????????? ?????? ? ?????? ?????????? ?????? ?? ??? ?????????? ??????, ??? ??????????? ??
????????????????? ?? ?????? ??????.

[...]

[...]

????????????, ????????? ? ?????????, ????????? ? ?????????, ????? ? ??????????,
????????????????? ????????????? ? ????????? ??????????, ????????????? ? ????????????? ??????, ??????
?? ?? ?????????????? ????????????? 22 ?? ?????? ? 600 ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?? 29
???????????? 1973 ?. [...]“.

14 ? Decreto legislativo ? 74 — Nuova disciplina dei reati in materia di imposte sui redditi e sul
valore aggiunto, a norma dell'articolo 9 della legge 25 giugno 1999, ? 205 (?????????????????
??????? ? 74 ?? ??????????? ?? ??? ?????? ?????? ?? ?????????????????????? ?? ?????? ?
?????? ?????? ?????????? ? ?????? ?????? ?????????????? ?????????? ? ?????????????????? ? ??? 9 ??
????? ? 205 ?? 25 ??? 1999 ?.) ?? 10 ??? 2000 ?. (GURI ? 76 ?? 31 ??? 2000 ?., ??? 4), ?
????????????, ??????????? ?? ?????? ? ?????????? ?????????????? (??????? ??-???????)
„????????????????? ?????? ? 74“), ? ??? 5 ??????????? „????? ?? ?????????????“, ? ???????????
??????????:

„1. ????? ? ??? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????????????? ??????????
?? ??????????, ??????? ?? ? ??? ??????, ??? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????? ??
?????? ?????? ?????????? ?? ?? [???], ?????? ?????????? ?????? ?? ?????? ?? ?????????????? ??????
???????????? 30 000 eur, ?? ????????? ? ?????????? ?? ????????? ?? 1 ?? 3 ??????.

[...]“.

15 ?????? ??? 1, ????????? 1, ????? f) ?? ??? ?????????????????? ?????? „????? ?????“ ?
„?????????? ?????? ??????????????? ?????????? ????? ? ??????, ??????? ? ?????????????????, ???,
?????? ?? ? ?????????? ?????????????, ?????? ?????? ?????, ??????? ? ??????????? ??
????????????????????????? ????? ?? ?? ?????? ?????? ???, ??? ?????????? ?????????, ??????? ??
????????? ?? ?????? ?????, ?????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ??
????????????????? ?? ?????? ?? ?????“.

??????? ? ?????????? ?????????????????? ? ?????????????????? ????????

16 ? ??? ?? ??????????????? ?? 4 ??? 2013 ?. ??????? ??????? Guardia di Finanza (?????????
? ?????????? ?????????, ??????) ?????????????, ?? ?? ?????????????? 2010 ?, 2011 ?, 2012 ?. ?
2013 ?. ??? Astone, ? ?????????????? ?? ?? ??????????????? ?? Del Ferro, ?? ? ?????? ?? ??????????
????????????? ??????????????, ??? ?????????? ?? ??? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????????, ?? ??
????????????????? 2010 ?. ??? ?????????? ? ?????? ?????????? ?? ???, ?????????? ?? ?????????? ?
???, ? ?????? ?? 320 205,00 EUR, ?? ??? ?????? ? ? ?????? ?????????????? ???????-
????????????? ?? ??, ?? ? ?????????? ??? ? ?????? ?? 64 041,00 EUR ? ?? ? ?????? ?????????-
????????????? ?? ?? ? ?? ?????????????? ?????????? ??????. ??? ?????????????? ??????? ??
????????????? ??? ?? Del Ferro ?? ? ?????????? ??????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????
?????????.

17 ??? ??? ? ?????????????? ?? ?? ?????????? ?????????????????? ?? „Del Ferro“ ??? Astone ?? ?
????? ?????????-????????????? ?? ?? ?? ?????????????? 2010 ?, ? ?????????????????? ?????????? ??
Tribunale di Treviso (????????? ??? ??????, ??????) ?????? ??? ? ?????????????? ??????????????
????????????????? ?? ?????????????????? ?? ??? 5, ????????? 1 ?? ?????????????????? ?????? ? 74.

26 ????? ? ? ?????? ?????? ?? ?? ?????????, ?? ?????? ???????? 411 ? 413 ??
????????????? ?? ??? ?? ?????? ? ??????, ??????? ?? 1 ?????? 2007 ?., ??????????????????
?? ?????? ? ?????????? ?? ???, ??-?????????? ?????? ?????????? 77/388/??? ?? ?????? ?? 17 ???
1977 ?????? ??????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ?????? ???????
????????? ?????? ??????? — ???? ??????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?????????: ??????
????????? ??????? (?? L 145, 1977 ?., ??? 1).

27 ?????? ?????????????? 1 ? 3 ?? ?????????????? ?? ??? ?????????????????? ?? ??????
????????????? 77/388 ? ???? ?????????????, ?? ?? ?? ?????????????? ?????? ??????????? ??????????
?? ?????? ? ?????????????? ??????, ? ?????????????? ?????????? ? ?????????, ??? ?? ????????? ?? ??
?????? ?????????????? ????????. ???? ?? ?????????????????? ?? ??????????????? ?? ???, ?????????????? ??
?????? ? ?????????? ???????????????, ?? ?????????? ?? ??????????? ?? ?????????????????????? ??
?????????????? ?? ?????? ??????????? 77/388. ??? ???? ??????????? ??????????? ?????????? ???
?????? ? ?????????????????? ?? ?????? ??????????? 77/388 ?????? ?????????? ?? ??????????????? ??
????????????????????? ?? ?????????????? ?? ??????????????? ?? ??? (?? ?? ?????????? ?????????? ?? 21
??? 2012 ?., Mahagében ? Dávid, C?80/11 ? C?142/11, EU:C:2012:373, ? 35).

?? ??????? ???????

28 ?? ?????????????????? ??????????? ?? ?????????????, ?? ????? ? ????? ?? ??????????????????,
?????????????? ?? ?? ?????????????? ?????????????, ?????????????? ?? ??????? ? ??????????
????????????????? ??????? ?? ?? ??????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????????? ?? ???, ??????? ??
?????????? ??????????, ??? ??????????? ?? ?????? ??? 19, ?????????? 1 ?? ?????? ? 633 ???
????? ?????? ?? ?? ??????? ???-????? ? ?????????????????? ?? ??????? ?????? ???? ?????????,
? ?????? ? ?????????????? ?????????? ?? ??????????????. ??? ???? ??????????? ? ?????? ?? ?????? ???????
?????????????? ?? ??????????????? ?????????????? ? ?????????????? ? ?????? 25 ?? ?????????????? ???????,
????????? ??????? ?? ??????????????? ?????????????? ??????? ?? ?? ?????????? ? ??????, ?? ??
?????????? ?? ?????? ?? ??????????? ?????? ????????? 167, 168, 178, ??? 179, ?????? ??????? ?
????????? 180 ? 182 ?? ??????????????? ?? ??? ??????? ?? ?? ?????????? ? ??????, ?? ?? ??????????
?????????????? ??????? ??????, ? ?????? ? ??????????? ?????????????? ?????? ?? ??????????????? ??
????????? ?? ?????????????, ???? ???? ?? ?????? ? ?????????? ???????????????.

29 ??? ??????? ? ?????? ??????? ?? ?? ?????????? ?????? ?????, ?? ?????????????????? ?
????????????????? ?? ??? ?????? ?? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?????? ?????????????????? ??
?????????? ?? ???, ?????? ? ??????? ??? ??????? ??? ?????? ? ??????? ??????? ??????????????
???????????. ?? ???? ?????? ??????? ?????????? ?? ??? ???? ?? ??????????? ?????? ??????????????? ??
????????????? ??????? ?????? ??????? ?????????????????? ?????????, ?????????????? ?? ?????????? ???? ???
?????????????, ??? ??????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ? ??? (?????????
?? 12 ??? 2012, ???-?????????? ??????????? ???, C?284/11, EU:C:2012:458, ? 43 ? ?????????????
????????? ??????????).

30 ??????? ??????????????? ?????????? ?????????? ?????????????????? ? ?????????? 167 ? 168 ??
????????????????? ?? ??? ?????? ?? ?????????????? ? ?????????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ??? ? ??
????????? ?? ?????? ?? ?? ?????????????? (?? ??-????????????? ?????????? ?? 8 ??? 2008 ?., Ecotrade,
C?95/07 ? C?96/07, EU:C:2008:267, ? 39 ? ?????????????? ?????????? ?????????? ? ?? 12 ??? 2012
?., ???-????????????? ?????????????? ???, C?284/11, EU:C:2012:458, ? 44).

31 ?????? ?? ??????? ?? ?????? 167 ? ?????? 179, ?????? ??????? ?? ?????????????????? ?? ???,
????????? ?? ??????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????? ?????????? ???????, ????
?????? ???? ?????? ? ??????????????, ? ??????? ??????? ?????????? ?????? ?????????.

32 ?????????????? ?? ?????, ?? ??????? ?? ?????????? 180 ? 182 ?? ??????? ?????????????? ??

???????????????????? ???? ???? ?? ?? ??????? ?? ??????? ???????????, ??????? ?? ?? ?
?????????? ??????? ?? ?? ????? ?? ????????? ??????, ??? ???? ???? ????? ? ???????????,
?? ??? ????????? ?? ????????? ? ???, ????????? ? ????????????????? ?????? ?????? (????????
?? 12 ??? 2012 ?, ???-???????? ????????? ???, C?284/11, EU:C:2012:458, ? 46 ?
???????????? ??????? ?????????).

33 ????????????? ??????? ?? ??????????? ?? ?? ??????????? ??? ??????? ??????????????? ???
???????? ?????? ?? ????? ? ????????????????? ? ????????? ?? ????????? ??????????, ????? ???????
?? ?? ??? ????????? ????????????? ????????????????? ?? ????????? ??????????? ??
???????????????????????? ????? ?? ??????????? ?? ??????? ? ????????????????? ?? ?????? ??????????
?????????????????? (???????? ?? 8 ??? 2008 ?, Ecotrade, C?95/07 ? C?96/07, EU:C:2008:267, ? 44
? ?? 12 ??? 2012 ?, ???-???????? ??????????? ???, C?284/11, EU:C:2012:458, ? 48).

34 ???? ????? ???? ?? ? ????????????? ?? ??????? ? ??????????????? ?? ??????????? ??
????????????????????, ?? ??????????????? ???, ????? ??????????? ??? ?? ??????????????????? ??
???????????????????????????? ?????, ????? ?? ? ??????????? ????????????? ????? ? ? ????????????? ??
?????? ????????????? ?? ?? ?? ????????????? ?????????, ??? ?? ??????? ?? ????????? ??
??????????????, ?? ????? ?? ?? ????? ?? ????????????? ? ??????, ????????? ? ??????????????? ??
??, ??? ????????? ?? ????? ????? ?? ??????? ?? ????? ? ??? ????? ?? ????????????????? ????? ?
???????????? ??????, ????????? ?? ????????????? ?????, ? ?? ???, ????? ?? ??????????? ??
???????? ?? ????? (???????? ?? ?????????????????), ?? ??? ??????, ? ?? ?????, ?? ??? ?? ?????
???????????????? ????????????? ?? ????????????? ??????? ????????????????? ?? ??????? ?? ?????????????
(???????? ?? 8 ??? 2008 ?, Ecotrade, C?95/07 ? C?96/07, EU:C:2008:267, ? 46 ? ?????????????
???????? ????????? ? ?? 12 ??? 2012 ?, ???-???????? ??????????? ???, C?284/11,
EU:C:2012:458, ? 49).

35 ? ?????? ?? ???? ?? ??????????? ?? ????? ???? ???? ????????????? ?? ????????????????????? ?
????????? ? ????????? ????????????????? ??? ?? ??? ???? ? ??? ????????? ?? ????????? ??
?????? ????????? ??????, ??? ???? ????????????? ? ????? 31 ? 32 ?? ????????????? ???????
???????????? ?? ????????????? ?? ??? ?? ????????????? ??? ?????? ? ????????????????? ????? ??
???????????????? ?? ??????? ?? ?????????????, ????? ????????????? ?????? ???? ?????? ?? ??????????
??? ?????? ?? ???? ?????????????, ?? ??????? ?? ?? ????? ????????????????? ????? ?????????????, ?
????? ????????????? ?? ????????????????????? ? ?????????, ? ???, ? ????? ???? ??????????? ?? ?
????????.

36 ??????? ?? ???? ???? ????????????? ????????????? ????? ???? ????????????? ? ?????????
???????????????? ????????? ?? ??????????, ????????? ? ????? 34 ?? ????????????? ???????, ??????
?? ?? ?????????, ?? ????? ????????????? ?? ??? ????????????? ?? ??????????????????? ??
???????????????? ????? ? ??????? ?? ????? ? ?? ????????????????? ?? ??????????????? ?? ?????
??? ??? ???? ?? ?? ????????????? ??????? ??????? ?? ????????????????? ?? ????????????? ??
???????????????? ????? ???? ???? (?? ? ???? ??????? ??????? ?? 12 ??? 2012 ?, ???-????????
???????????? ??, C?284/11, EU:C:2012:458, ? 51 ? ????????????? ????????? ?????????).

37 ? ??????, ?? ?? ?????? ?? ??????????? ?? ?????????????????, ????? ?????? ??? ?? ?
???????????? ?? ?????, ????????????? ? ??????? ?? 8 ??? 2008 ?, Ecotrade (C?95/07 ? C?96/07,
EU:C:2008:267, ? 47), ????? ? ????? ????????? ?????? ????????????????? ????? ????? ????????????????? ?
?????????? ?????????????????, ?? ????????????????? ?? ???? ????????? ?? ?? ?????????????, ? ???????
? ?? ?? ?????? ???? ???? ,?? ????????????? ? ???? 19, ????????? 1 ?? ?????? ? 633
???????????????? ????? ?? ? ?????????? ? ???? ?????????.

38 ?? ?? ?????? ?? ??????????? ?? ?????????????, ????? ???? ???? ? ?????, ?? ?????????????
???????????????? ????? ???? ????????????? ? ???? 19, ????????? 1 ?? ?????? ? 633, ????????????? ?
?????????? ?????????????????, ?? ?? ???? ?? ?? ???? ?? ??????? ??????????????????? ?? ??????? ??

?????????? ??????????? ??????????? ?? ??????????? ??????, ??? ?? ?? ???????, ?? ???
167 ? ??? 179, ????? ?????? ?? ??????????? ?? ?? ??????????? ?? ?????????? ?????? ??
????????? ?????????????????????? ????? ?? ?????????? ??????? ?? ?? ??????????? ? ??????? ??
????? ??????? ??????, ??? ?????? ??? ?????? ? ??????????? (?? ? ??? ?????? ??????? ??
8 ??? 2008 ?, Ecotrade, C?95/07 ? C?96/07, EU:C:2008:267, ?. 48).

39 ? ????? ?? ??????????? ??-???? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ??
?????????, ?? ??????? 167, 168 ? 178, ??? 179, ????? ?????? ? ??????? 180 ? 182 ??
????????????? ?? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ? ??????, ?? ?????????? ??????????? ??????
?????, ????? ??????????? ?????????????? ????? ?? ?????????????????? ?? ??????? ?? ???????????,
???? ?????????????? ? ?????????? ??????????????, ??? ??????? ?? ?? ??????? ?????????????? ??
????????????????? ? ?? ??????????????, ????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?? ???????.

?? ?????? ??????

40 ? ?????? ?????? ?????? ?? ?? ?????????, ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?????????????
????????????? ?? ??????? ??? ?????????? ?? ??????????? ? ?????????? ??????????????? ?? ???????
????????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????????, ?????????? ?? ??????????????, ????? ?????????
????????????????? ? ??, ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ??????? ?? ?????????????, ?
????????? ?? ??? ?? ?????????? ??? ?????????????? ??????????, ?? ?????? ?????????, ?
????????????? ?? ?? ??????? ??????????????? ?? ??????????? ??????????, ?? ? ?????? „????
????“ ?? ?????????????? ?????????????, ????? ? ??? ?? ?????? ? ??.

41 ? ??? ?????? ?? ??? ?? ??????????????? ?????????? ?? ???????????, ?? ?? ??????????????
2010 ?, ?? ?????? ? ?????? ??? ?????????? ?????????? ?? ??????????????? ??? ??????
?????????????, ?? ?? ? ?????? ?? ??????????? ??????????? ??????????, ??? ?????? ?? ?? ??
?????????????, ????? ?????????? ??????????????? ? ?? ?? ?? ??????????????? ?????????? ??
????????????? ?????? ???, ?? ?????????????? ?????????? ?? ? ?????? ?????????-????????????? ?? ??,
?? ??????????? ?? ? ?????? ?????????? ?? ?????????, ?????????? ? ??, 320 205 eur, ?? ?? ?
????????????? ?????????? ?? ??? ??, ?? ? ?????????? ??????????????? ?? ??????????????? ??
????????????? ?????????? ? ?? ? ?????????? ? ??????????????? ?? ??????????????? ?? ?????????????? ??
???? ?? ?????? ??????????????? ???????, ????? ? ??????????

42 ??? ??? ?????????? ? ??? ?? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????? ???????????
? ?????????????? ? ?????? 25 ?? ?????????????? ???????, ??????? ??????? ?????? ?? ?? ????????? ?
??????, ?? ?? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?? ?????????? ??? ??????? 168, 178, 179, 193,
206, 242, 244, 250, 252 ? 273 ?? ?????????????? ?? ?? ??????? ?? ?? ?????????? ? ??????, ?? ??
?????????? ?????????????? ?????? ?????? ??? ?????????????????? ? ?????????? ???????????????, ?????
????????????? ?? ??????????? ?????????????????? ?? ?? ??????? ??????? ?? ?????????????? ?? ?? ??
????????????????????? ?????, ?????? ? ?????????????, ?? ?? ? ?????????? ?????????? ?? ?????????????
?????????????, ????? ??, ?? ?? ??? ?? ?? ?????? ?? ??? ??????

43 ??? ?????? ? ??? ?????? ?? ?? ?????????, ?? ?????? ?? ?????????????????????????? ???
?? ?????????????? ?? ??, ?????? ??????, ?????????? ??? ?????????? ?? ?? ?????????????? ?? ??
????? ? ?? ?????????????? ?? ?? ??????, ?????????????????? ??????? ??????? ?? ?????????????? ??
????????????????????????? ?? ?????? ??? ?????????? ?? ?? (?? ??????? ?? 6 ????????? 2012 ?,
????, C?285/11, EU:C:2012:774, ?. 25 ? ?????????????? ?????????? ?????????? ? ?? 13 ?????????
2014 ?, Maks Pen, C?18/13, EU:C:2014:69, ?. 23).

44 ????? ??? ?????? ?????????? ?? ?????????? ? ????? 29—31 ?? ?????????????? ???????,
????????????????? ? ??????? 167—192 ?? ?????????????? ?? ?? ?????? ?? ?????????????, ????? ???
? ?? ?????????????? ?????? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ??????????????
?????????, ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?? ??????? ?????????? ?? ?????????? ? ??, ?? ????????? ??

???? ?? ?? ?????????? ? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????, ?????????
?? ?????????? ??????????.

45 ???? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????????? ??
??? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?? ??????????????, ??? ??
????????????? ?????????????????? ?? ??????????, ??? ? ?????????????????????????? ??? ?? ?? ??????????????
????? ?????????? ?????????????? (????????? ?? 12 ??? 2012 ?, ???-????????? ?????????? ???,
C?284/11, EU:C:2012:458, ? 62 ? ?????????????? ?????????? ?????????? ? ?? 9 ??? 2015 ?, Salomie
? Oltean, C?183/14, EU:C:2015:454, ? 58 ? ?????????????? ?????????? ??????????).

46 ?? ?????? ?????? ?? ?? ??? ???? , ??? ?????????????????? ?? ?????? ?????????? ??????????????
????????????????????? ?????????????????????? ?? ?????????? ??????????????????????, ?? ?? ?????????????? ??????????????????
????????????? (????????? ?? 12 ??? 2012 ?, ???-????????? ?????????????? ???, C?284/11,
EU:C:2012:458, ? 71 ? ?? 11 ?????????? 2014 ?, Idexx Laboratories Italia, C?590/13,
EU:C:2014:2429, ? 39 ? ?????????????? ?????????? ??????????).

47 ? ??? ? ?????????????? ?????????? ?? ?? ??????, ?? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????? ??
????????????????? ?? ?????? ?????????? ?????????? ?????????????? ? ?????????? ?? ?????? ?????, ?????????????? ?
????? 1 ?? ??? ? ?? ?????????????????? ?? ???, ?????????????? „????????????? ? ?????? ?? ?????????? ??
?????????????”, ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?????????????? ?
????????????? ?????? ?????????????????????? ??, ?????? ? ?????????? ?????????????????? ?????????????????????? ??
????????????? ?? ???, ?????? ?????????????? ?????????????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ??????????????,
????????????????? ? ?????????????????? (?? ? ??? ? ?????? ?????????? ?? 11 ?????????? 2014 ?, Idexx
Laboratories Italia, C?590/13, EU:C:2014:2429, ? 41 ? 42 ? ?????????????????? ?????????? ??????????).

48 ???? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?? ??? ? ?? ?????????? ?????? ?????? ?? ?????? ??
????????????? ?????????????????? ? ??? XI ?? ?????????????????? ?? ??? ?? ?????????? ?????? ??????????????
?? ?????????????????????????????? ?????, ?????? ?????????? ?????? ??????. ??-????????????? ?????? ??????????????????
?? ?????????? ?? ??? ?? ?????????? 193 ? 206 ?? ?????? ?????????????, ??? 242 ?? ??? ??????????
????????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????, ??? 244 ?? ?????????? ?????????????? ?????????????? ??????????????
?? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????? ? ?????????? 250 ? 252 ?? ?????????? ?????????????? ?????????????? ??
?? ?????????????? ??????????-????????????????? ? ?????????????? ?????.

49 ????? ?????? ?? ?????????? ?? ????? 273 ?? ?????????????????? ?? ??? ?????????????? ?????????? ?????? ??
????????? ?????? ??????????????, ?????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????????????
????????????? ?? ??? ? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ??????????. ??? ???
?????????, ?????? ?????????????? ?????????? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ??????????????, ??
????????? ?? ?????????????????? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?????. ?????? ?????? ?? ??
????? ?? ?????? ?????????????? ?? ?????? ?????, ?? ?????????????????? ?? ?????????? ??? ??????
????????? ?? ?????????????????? ?? ???, ? ?????????????????? ? ?????????????????? ?? ??? (?? ? ??? ? ??????
????????? ?? 8 ??? 2008 ?, Ecotrade, C?95/07 ? C?96/07, EU:C:2008:267, ? 66 ? ?? 21 ???
2012 ?, Mahagében ? Dávid, C?80/11 ? C?142/11, EU:C:2012:373, ? 57 ? ?????????????? ??????????
????????????).

50 ? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????????????? ??????, ?????????????????? ?? ?????????? ?
????????????????????? ?????????????????? ? ???, ?????????? ? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ???, ? ??????
????????????????? ?? ? ??????????????, ?? ?????????? ?????????? ?? ?????? ? ?????????? ??? ??? ? ???
????????????????? ?? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ??????. ?????? ?????? ??????????????????
????????? ? ?????????????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?? ??????????????, ??? ??? ??????
?? ?????????????? ?????? ?? ??????????, ?? ?? ?????? ?????????????????? ?? ?????? ?????? ? ?????????? ??? ???
? ??? ?????????????????? (????????? ?? 6 ?????????? 2012 ?, ?????, C?285/11, EU:C:2012:774, ?
35—37 ? ?????????????? ?????????? ?????????? ? ?? 18 ?????????? 2014 ?, Schoenimport „Italmoda“
Mariano Previti ? ??., C?131/13, C?163/13 ? C?164/13, EU:C:2014:2455, ? 42—44 ?

56 ??-???????? ?????? ?? ??????????? ???????-???????????? ?? ???, ????? ? ???????
 ?? ??????????? ?????????, ????? ??? ?????????? ????????????? ?? ?? ? ?????????? ?????
 ????? ?? ?????????? ???????????????, ? ??????? ?? ????????????? ?? ?????????? ? ??????????
 ??????? ????? ?? ?????????????????? ????????????? ????????? ?? ?????? ? ??????????????? ??
 ?????????? ??????? ??????????????????? ?? ??????? ????????? ?? ??, ??????????????? ????????? ??

????? ?? ? ?????? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ????? ?? ???????
?????? ? ? ???? ?????? ?? ?? ?????????? ???????????????? (??, ?? ?????????? ????????? ?? 7
????????? 2010 ?., R., C?285/09, EU:C:2010:742, ? 48 ? 49).

57 ??? ?????? ? ????? ?????? ????? ?? ?? ?????????, ?? ? ?????? ?? ????? ?? ??????????????
?????????? ?? ??????????? ????? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?? ??????????? ????? ???????
????????????????? ?????????? ??????. ??????????? ?? ????? ??????????? ?????? ?????????? ?? ??
????????? ?? ?????????? ???????????????, ??? ??? ?????? ?????? ?? ??????????? ???????????????,
????? ?????????????? ?????????????? ??? ?? ?????? ????????? ?? ?????? ?????????, ????? ??????
?? ??????? ? ?????????????? ? ?????????????? ? ????? 53 ?? ??????????? ????????? ???????
?????????.

58 ?????? ? ?????? ?? ?? ??????????, ?? ?? ????? ?? ?? ?????, ?? ??????? ?? ?????
????????? ?????????? ?? ?????????????? ??? ?????????????????, ????? ?????????, ?? ? ?????? ?????????
???????? ?? ?????? ?? ?????????????????????????? ???, ????? ??? ?? ?? ?????? ?? ????? ?????,
?????????????? ?? ?????????? ?? ????????? ??????????????, ??? ????? ?????????????????????? ???,
????? ?????????? ? ?????????? ? ?????? ?????? ? ? ?????????? ?????????????????? ?? ??????
????????? ?? ???, ????? ?????? ?? ?? ?????????? ?? ??? (??, ?? ?????????? ????????? ?? 7
????????? 2010 ?., R., C?285/09, EU:C:2010:742, ? 51 ? 54 ? ? ??? ?????? ????????? ?? 18
????????? 2014 ?., Schoenimport „Italmoda“ Mariano Previti ? ??., C?131/13, C?163/13 ?
C?164/13, EU:C:2014:2455, ? 48).

59 ? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ??
?????????, ?? ??????? 168, 178, 179, 193, 206, 242, 244, 250, 252 ? 273 ?? ?????????????? ??
??? ?????? ?? ?? ?????????? ? ??????, ?? ?????????? ?????????????? ?????? ?????? ???
????????????????? ? ?????????? ??????????????, ?????? ?????????? ?? ?????????? ??????????????
?? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ??? ?????????? ?? ?????????????? ?? ??, ?????? ?
?????????????, ?? ?? ? ?????????? ??? ?? ? ?????????? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????,
????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????, ?????? ?????????????????? ?????????????
????????????? ?????? ?? ?????????.

?? ??????????? ??????????

60 ? ?????? ?? ?????????????????????, ?? ?? ?????????? ? ?????????? ?????????????? ???????????
????? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????? ??? ?? ?????????????????? ?????? ??????????????
?????????????, ?????????????? ?????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????? ??????????. ??????????,
????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ???, ?????????? ?? ?????? ?? ???????????
??????, ?? ?????????? ?? ?????????????????????.

?? ?????????????? ?????????????? ?????? (????? ??????) ????

1) ????????? 167, 168 ? 178, ????? 179, ?????? ??????? ? ????????? 180 ? 182 ??
???????????? 2006/112/?? ?? ?????? ?? 28 ??????? 2006 ?????? ??????? ??????
????????? ?? ?????? ?????? ?????????????? ?????????? ?????? ?? ?? ?????????? ? ??????, ??
????????? ?????????????? ?????? ??????, ?????? ??????????? ?????????????? ??? ?
????????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ??? ?????????????????? ? ?????????
?????????????????, ??? ?????????? ?? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ? ?
????????????????, ?????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?? ?????????.

2) ????????? 168, 178, 179, 193, 206, 242, 244, 250, 252 ? 273 ?? ??????????? 2006/112
???????? ?? ?? ?????????? ? ??????, ?? ?????????? ?????????????? ?????? ?????? ???
????????????????? ? ?????????? ?????????????????, ?????? ??????????? ?? ??????????
????????????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ??? ?????????? ?? ?????????????
?? ?????? ?????? ?????????????? ?????????, ?????? ? ?????????????, ?? ?? ? ????????? ???
?? ? ??????????? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????, ?????? ?? ???????????

?????????? ?? ???? ?????, ????? ?????????????? ????????????? ????????????? ??????
?? ?????????.

????????

* ???? ?? ?????????????????: ???????????.